

æ : YVfi Uf'a i gghY'5XY`Y`Ui Z[fi bX`[Ygi bX\Y]h]WXYf`DfcV`Ya Y
]\fY`ZØf`A`Àfn`[Yd`UbhYb`5i Zhf]hY`]b`@Ug`J Y[Ug`UVgU[Yb`" `Àf
æghU[fUa`!6Y]hfU[`Ybh\Ø`hYž`XUgg`g]Y`a`]h`[Ygi bX\Y]h]WXYb
9]bgWk f`Àb`_i b[Yb`ni` `Àa`dZYb` \UhYž`X]Y`]\fY`Gh]a` a` Y
VYY]bhf`ÀWk h][hYb`" `Àf`5fnh`Ya`dZU` \`Xf]b[YbX`Y]bY`DUi`gYž`i`a
`Ub[Zf]gh][Y`GWk`ÀXYb`ni` j`Yfa`Y]XYb`i`bX`]\fY`Gh]a` a` Y`ni` `Yf\U`hYb`"

K Ufi a `g]bX`5XY`Y!: Ubg`nØ[Yf`]Wk 3

5V[YgY\Yb`j`cb`[Ygi bX\Y]h]WXYb`6YXYb`_Yb`_ØbbhYb`Ui`Wk
UbXYfY` : U`hc`fYb`X]Y`Ni`fØW` \U`hi`b[`XYf` : Ubg`VYY]bZi`ggYb`"
6YfY]hg`j`cf`XYf`J`YfgWk]YVi`b[`XYf`A`Àfn`!`?`cbnYfhY`nY][hY`XYf
J`cfj`Yf`_Ui`Z`ZØf`A`ØbWkYb`Y]bY`Ub[gUa`Y`8`mbUa`_]`"9]b][Y
6YcVUWk hYf`j`Yfa`i`hYbž`XUgg`X]Y` \c`Yb`H]W`YhdfY]gY`Y]bY`F`c`Y
gd]Y`Yb`_ØbbhYb`"C`V`k`c` \`X]Y`[Øbgh][Yb`?`UfhYb`gWk`bY`"j`Yf[f]ZZYb
k`UfYbž`V`Y]VYb`X]Y`hYi`fYfYb`H]W`Yhgž`X]Y`V]g`ni` `+`\$\$`9i`fc`_c`ghYbž
i`bj`Yf`_Ui`Zh`"

5XY`Yg` : Ubg`Ài` »`Yfb`Ui`Z`æghU[fUa` `]\fY`6YXYb`_Yb`i`bX`Zc`fXYfb
?`Uf\Y]h`ØVYf`X]Y`[Yd`UbhYb`?`cbnYfhY`"8]Y`Gd`Ubbi`b[`i`bX
l`bg]WkYf\Y]h]b`XYf` : Ub!7`ca`a`i`b]hmgd]Y[Y`b`g]Wk`]b`XYb
?`ca`a`YbhUfYb`k`]XYfž`]b`XYbYb`g]Y`X]Y`?`ØbghYf]b`Ui`Zc`fXYfbž
GhY`"i`b[`ni` `VYn]Y\Yb`"8]Y` ;`fØbXY`ZØf`X]Y`Ui`gV`Y]VYbXY
H]W`YhbUWk`ZfU[Y`_ØbbhYb`j`]Y`gWk]Wk h][`gY]b`i`bX`k`YfZYb`Y]b
GWk`U[`]Wk`h`Ui`Z`X]Y`_ca`d`Yi`Yb`8`mbUa`_]`Yb`nk`]gWkYb`?`ØbghYf`i`bX
 : Ub!9b[U[Ya`Ybh`"

9g`V`Y]Vh`gd`UbbYbX`ni` `VYcVUWk hYbž`cV`5XY`Yg` : Ubg`g]Wk`]b`XYb
_ca`a`YbXYb`K`cWkYb`a`cV]`g]YfYb`i`bX`X]Y`?`cbnYfhY`]b`A`ØbWkYb
XcWk`bcWk`Ui`gj`Yf`_Ui`Zh`k`YfXYb`"8]Y`A`]gWk`i`b[`Ui`g
 ;`Ygi`bX\Y]hgVYXYb`_Ybž`H]W`YhdfY]gYb`i`bX`XYf`Ya`ch]cbU`Yb
6]bXi`b[`XYf` : Ubg`Ub`X]Y`?`ØbghYf]b`df`À[h`Y]b`ZUgn]b]YfYbXYg
?`Ud]hY`"j`b`XYf` ;`YgWk]Wk hY`XYf`Dc`da`i`g]_"

· · B 5;

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY